

Toute œuvre de pensée
est reçue
et insérée volontiers

Abonnement annuel: 12 Fr.

ÉDITION SUR PAPIER JAPON
IMPÉRIAL

50 Francs par an

IDJTIHAD

LIBRE EXAMEN

Revue sociale et littéraire de l'Orient et de l'Occident

(Paraissant mensuellement)

RÉDACTION

ET

ADMINISTRATION

Roseraie, 2, Genève

TÉLÉPHONE 4732

Adresse télégraphique :

IDJTIHAD, GENÈVE

1^e ANNÉE

N° 5

AVRIL 1905

NOTRE ENQUÊTE

La Grande Bretagne, germanisme, avenir de

A la rivière du Chaho	45,000
Port-Arthur et Kin-Tcheou	45,000
Liao-Yang	25,000
Haï-Cheng	15,000
Vafangou	4,000
Aux défilés	2,600
Turentchen	2,400
Semoutchen	1,900
Ta-Chi-Tchao	700
Sichsian	360
Gaïdjou	240
Dans les combats navals et les escarmouches	9,900
Sandepou	10,000
Total	162,000

A Moukden, les tués, blessés et prisonniers ont été de	175,000
Jusqu'au 1er janvier, près de 7,000 malades par mois ont été évacués du théâtre de la guerre, soit environ	100,000
Total général	435,000

Ce qui fait que Linievitch doit disposer à peine, en ce moment, de 300,000 hommes.

Voici maintenant les pertes matérielles en roubles :

Ligne de Mandchourie	253,000,000
Défense de la ligne et entretien	46,000,000
Dégâts causés par les Boxers	70,000,000
Construction de la ville et du port de Dalny	20,000,000
Organisation du service maritime aboutissant aux points terminus de ligne	11,000,000
Port-Arthur, ses fortifications, son port, ses défenses et ce qu'on a abandonné	500,000,000
Total	900,000,000
Frais de guerre, emprunts étrangers	570,000,000
Obligations d'Etat	150,000,000
1,480 pièces d'artillerie perdues	10,000,000
Navires marchands confisqués	10,000,000
Flotte perdue	160,000,000
Total	900,000,000

« La guerre coûte donc, avec le dernier emprunt intérieur de 200 millions de roubles, une somme de 2 milliards de roubles, soit 5 milliards 200 millions de francs. Et pour arriver à quels résultats ? A ce que 5,000 blessés russes meurent en ce moment, par semaine, à Kharbine, la plupart abandonnés à leur sort par le service médical insuffisant. »

Il faut ajouter au chiffre indiquant la perte en hommes, celui de 10,000 ouvriers grévistes russes tués ou blessés par l'armée Du czar

même ; ce qui ferait monter le nombre des victimes de la tyrannie russe au chiffre terrifiant de 44,000 hommes !

La paix s'impose impérieusement, le czar s'obstine à la rejeter par un sentiment puéril. Le Czar a pu dire : « si je signe cette paix je ne puis plus rester Czar ». Ah ! comme la tyrannie séculaire de son sang perce sans la la moindre honte ! Le Czar est entouré des siens, il n'en a perdu aucun sur le champ de bataille. Que lui importe si des centaines, des milliers de pères, de mères, d'épouses, de frères, de fiancées fondent en larmes, s'abandonnent au plus cruel désespoir ! Il suffit que l'amour propre impérial soit satisfait.

Mères, soyez fécondes ! mettez au monde des enfants, l'orgueil des Czars, les Intrigues des Sultans ont besoin de leur sang ! Et dire que notre humanité a vingt siècles d'existence !

Des morts qui ne meurent pas

Nous venons d'éprouver une profonde détresse par la perte de notre vaillant ami **M. Hayri**.

Les grands ont leur œuvre et les petits ont leur tâche

Nous n'hésitons donc pas de ranger ce jeune ami parmi les morts immortels. Si son âge était petit, la tâche qu'il s'était assumée n'en était pas moins.

Il n'est donné qu'à de rares personnes le privilège de se faire aimer et respecter de tous. **M. Hayri** avait su conquérir la sympathie et l'estime même de ses adversaires d'idée. Heureux qui peut vivre et mourir comme lui !

Nous reproduisons ci-après le discours prononcé par le Dr Djévdet sur la tombe de notre ami qu'une phthisie galopante a dévoré dans l'espace de 31 jours malgré tous les efforts de la Médecine impuissante souvent, pareille au toit qui garantit contre l'orage mais, non contre la foudre :

Amis et compatriotes,

Pour dire le dernier cri de mon âme devant les restes de l'ami que nous confions aujourd'hui à la terre je me servirai de la langue du pays où nous vivons, et où nous mourons hors des prisons et des bagnes, tout en protestant contre les violations des droits de l'homme, contre l'ignominie des Avortons puissants de la Société humaine!

Le silence de ce défunt est d'une poignante éloquence; le ton en est solennel. Voulez-vous que je traduise le discours jaillissant de ce grave silence, discours adressé au fantôme du tyran qui s'était levé devant le jeune mourant?

J'ai la conviction d'en être un très fidèle interprète; le voici, écoutez:

*Je me venge en mourant, je conquiers une tombe
Que berce le printemps, non un trône insulté.
Tu survis à l'honneur, dans la gloire je tombe,
Mon âme fraternise avec l'Eternité.*

*La trêve meurt de mon départ définitif
A jamais je tordrai dans ma rude tenaille
Ton âme d'assassin et ton cœur de canaille
J'acharnai contre toi le Temps vindicatif.*

*Du bagne, j'ai franchi les murailles d'airain,
L'Espoir refleurira de mon sang souterrain;
Pour l'exilé la mort est une apothéose!*

*Je lègue à l'innocence un glaive vierge et nu
Que le Droit a forgé d'un métal ingénu,
L'heure sonne et je pars dolent et grandiose!*

Amis! Ici, en réalité, nous n'enterrons personne; nous exhumons non plus personne.

Le 29 ans que notre ami a vécus s'unissent à l'Eternité.

Celui qui sait vivre d'une vie de vertu ne meurt point. Et que d'hommes vivent bien plus morts que les morts depuis des siècles ensevelis!

Par la vie future je n'entends que cette survivance à lui-même que l'homme de lumière et de bien seul est capable d'obtenir.

Revivre dans ses œuvres, c'est là qui est la

vie de l'homme opposé à l'animal.

Hayri n'est pas mort, il a commencé à vivre d'une vie nouvelle et infinie. Son souvenir est aussi pur que la pureté même.

Ni les casemates de la forteresse de Tripoli de Barbarie, ni le grincement des fers qui mordaient ses pieds, ni la pauvreté, ni l'instinct de la conservation en fin rien n'a pu fléchir ce jeune ture.

La veille de sa mort il m'a dit: « Je veux vivre, je veux vivre et cela pour..... » Le hoquet l'a interrompu. Certes il voulait dire: je veux vivre, je veux vivre et cela pour tuer l'intensité de la vie d'ignorance et de tyrannie qui régne dans notre patrie, belle comme une pauvre et charmante orpheline.

Puisque j'ai dit ignorance et tyrannie; amis, permettez-moi d'ajouter un mot:

Nous qui aimons et qui voulons servir notre peuple comme nous le faisons pour tout autre peuple souffrant et persécutés, nous n'avons pas seulement les tyrans à combattre, nous avons comme plus redoutable ennemis, surtout et avant tout l'ignorance et la corruption jointes à toutes les misères qui, fatalement, en découlent.

Notre mission est grave: aller au devant de la Vie, aller au devant de la Mort, braver les bagnes, braver, l'exil, braver les fausses croyances, braver le fanatisme et, honorer courageusement la Vérité et la Justice, enfin, dire que pour toute arme nous n'avons que notre Foi en le Bien et en l'Avenir.

Qu'importe! quelle est la garantie plus sûre que la sincérité pour sortir victorieux d'un combat d'idée?

Hayri! si jamais nous deserrons ce champ de bataille, que ton âme nous soufflette!

Sois rassuré, jeune martyr, nous connaissons très bien le complice des bacilles qui ont rongé tes poumons. Nous sommes conscients de notre devoir.

Oui, nous connaissons le complice dont le nom est le synonyme de « Grand assassin » souillerait la pureté de cette atmosphère, où meurent nos sanglots.

Hayri, je jure devant ce soleil cœur de

l'Eternité je jure devant lui, devant mon cœur: si nous mourons d'une mort prématurée, ce sera pour faire vivre la Justice et l'honneur de notre pays et de nos concitoyens

si cyniquement tyrannisés.

Nous mourrons debout comme tu es mort.

Nous ne te disons donc pas adieu, Hayri, mais: au revoir! au revoir!



قاره خبر

اُك سوكيلي و محترم آرقاداش لرمزدن خيري افدينك
 ۳۱ كون دوام ايدهن چاره سوز بر خسته لغك قرباني
 اولاراق ترك حيات ايتديكني بوتون اخوان حریت
 و حمیته باكمال حزن و تأثر خبر ویریورز .
 (مظهر رحمت سرمديت اولسون آمین)



رجای مخصوص

خبر وفاتی درج صحیفه تأسف ایتدیکنیز حمیت لی و
 عالی وجدان لی آرقاداشك رسمنی کله جك نسخه مزده
 طبع ایتك ایسته یورز . زندان و منفا آرقاداش لرندن ،
 حمیت و حریت یولداش لرندن هرکیم ده وارسه مطبعه
 اجتهاده ارسالنی رجا ایده رز .